



# สัปดาห์สาร

วัดนักบุญ约瑟夫 บ้านปิง 70110 โทร. 0-3221-1188 โทรสาร 0-3234-1094

<http://www.josephbanpong.org>

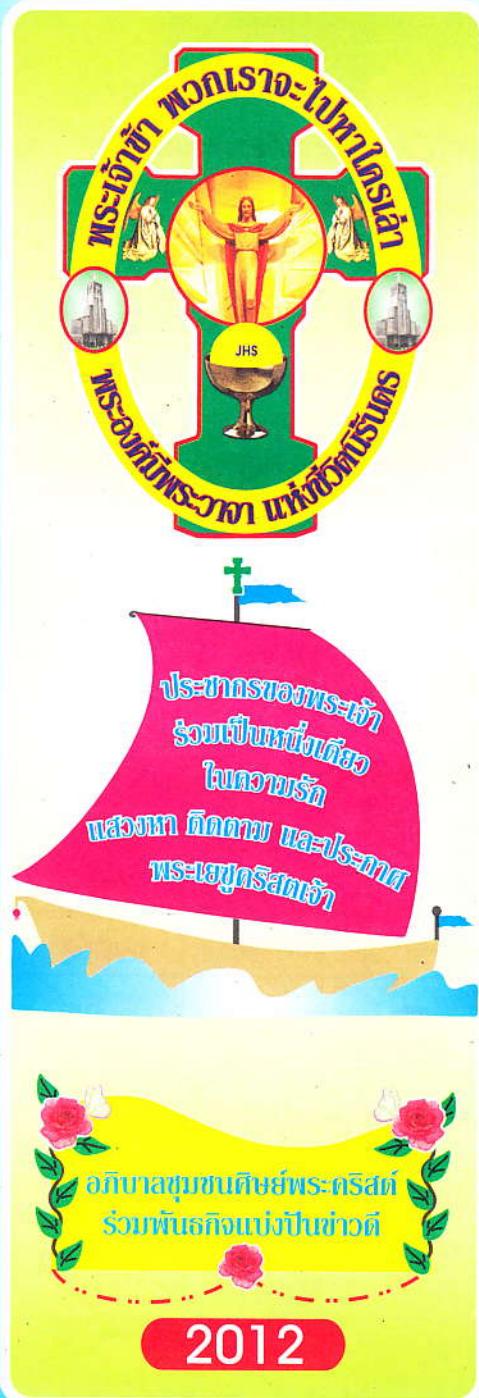
วันอาทิตย์ที่ 4 ธันวาคม 2011 ปีที่ 46 ฉบับที่ 2497

อาทิตย์ที่ 2 เทศกาลเตรียมรับเด็กฯ ปี B

พระวราจก (มก 1:1-8)

การเริ่มต้นข้าวดีเรื่องพระเยซูเจ้าเป็นพระคริสต์ พระบุตรของพระเจ้า มีเขียนไว้ในหนังสือประกาศกอิสยาห์ว่า “ดูซิ เรายังผู้นำสาวของเรามาไปข้างหน้าท่าน เพื่อเตรียมทางสำหรับท่าน คนคนหนึ่งร้องตะโกนในถินทุรกันดารว่า จงเตรียมทางขององค์พระผู้เป็นเจ้า จงทำทางเดินของพระองค์ให้ตรงเกิด”

เพื่อให้ข้อความนี้เป็นจริง ยอดหันจึงทำพิธีล้างในถินทุรกันดาร เทคโนสตอนเรื่องพิธีล้าง ซึ่งแสดงการกลับใจเพื่อจะได้รับการอภัยบาป ประชานจากทั่วแคว้นญี่ดีย และชาวกรุงเยรูซาเล็มทั้งหลายไปพบเขา รับพิธีล้างจากเขาในแม่น้ำ约珥เดนโดยสารภาพปาปของตน ยอดหันแต่งกายด้วยผ้าขนอูฐ ใช้หนังสัตว์คาดสะเอว กินตื๊กแตนและนำฟางป่า และประกาศว่า “เมื่อไก่ผู้หนึ่งกำลังมาภายในหลังข้าพเจ้า ทวงอำนาจยิ่งกว่าข้าพเจ้า ข้าพเจ้าไม่สมควรแม้แต่จะก้มลงแก้สายรัดรองเท้าของเข้า ข้าพเจ้าใช้น้ำทำพิธีล้างให้ท่านทั้งหลาย แต่เขากะทำพิธีล้างให้ท่าน เดชะพระจิตเจ้า”



คุณอาเรีย สุเสงี่ยม

สร้างอุทิศแด่

ยอดแeph สุรแทp สุเสงี่ยม (ครบ 4 ปี)

หัวข้อ

การกลับใจและความเชื่อ

กรรมล้าสือ

พระคริสตเจ้าทรงเป็นผู้เปิดโลกใหม่และแผ่นดินใหม่

ทำที่

ความสำนึกรถึงความรักของพระเจ้าและความอ่อนแอกของตน

การดำเนินชีวิต

เราจะต่อสู้กับอุปสรรคในชีวิตประจำวัน และแก้ไขความผิดปกพร่องของเรา

บทอ่านที่หนึ่ง : - อสมย 40:1-5, 9-11

พระเจ้าทรงปลดปล่อยใจประชากรของพระองค์ ทรงทำให้เขามันใจว่าพระองค์ทรงช่วยเหลือเขา จะประทานอิสรภาพให้เขา และจะเลี้ยงดูเขาเหมือนคนเลี้ยงแกะดูแลสั่งแกะของตน

บทอ่านที่สอง : - ปด 3:8-14

พระเจ้าไม่ทรงประسنค์ให้ผู้ใดต้องพินาศ แต่ทรงประسنค์ให้ทุกคนกลับใจ เปลี่ยนวิถีชีวิต พระองค์ทรงประกาศนาให้เราดำเนินชีวิตอย่างสันติ ปราศจากมลทินและไร้ข้อตำหนิ

พระวรสาร : - มก 1:1-8

นักบุญยอห์นเตือนเราให้เป็นทุกข์กลับใจ รับพิธีล้าง และสารภาพบำบัด เพื่อเตรียมรับเด็จบวรคริสตเจ้า พระผู้ได้ของเรา พระองค์จะทรงทำพิธีล้างให้เรา เดชะพระจิตเจ้า



## ผู้ประสานงานพิธีกรรม วันอาทิตย์ที่ 4 ธันวาคม ค.ศ. 2011

พิธีขอนพระคุณ	ประธาน	พิธีกร	ผู้อ่านบทอ่าน	เก็บถุงทาน	เชิญของถวาย
07.00 น.	คุณพ่อนพดล	คำมีคลีบัน	คุณพนัส + คุณอนันญา	คุณชวากิต	คุณมาลี
09.00 น.	คุณพ่อเจ้าวัด	คุณวิชดา	คุณสุภา + คุณมนันต์	คุณอภิญญา	คุณกฤติชา
19.00 น.	คุณพ่อมยหาด	นางรีวุฒิ	คุณอุมาพร + คุณจันทร์เพ็ญ	คุณสุภาพร	คุณศิริพร



.... อย่าคิดไปเรื่อง “เสียง芳” ที่ทางองไคร ...

.... ถ้าตราบใด ยังมองไม่เห็น “ท่อนชูง” ที่ทางองทน ...





## ประกาศกประกาศ การเตรียมทางเพื่อการรับเสด็จ

หลังจากที่ประขากรถกเนรเทศออกจากประเทศ และต้องตกเป็นทาสให้ชดใช้การกระทำผิดและการไม่ซื่อสัตย์ต่อพระเจ้า โดยทางประกาศกพระเจ้าตรัสรับบอกรواกเข้ามา เวลาของภาร普ลดปล่อยมาถึงแล้ว จึงมีเดียงร้องให้เตรียมทาง เพื่อรับการเสด็จมาอย่างรุ่งโฉมนี้ของพระเจ้า ผู้จะทรงเสด็จกลับไปประทับที่เยรูซาลีม และทรงปักครองด้วยอา鼻ภาพ จะทรงเลี้ยงดูประชากรจะทรงรวมพวงเขากลับมา และท่านถูน้อมพวงเข้าไว้ในอ้อมพระอุรุขของพระองค์

ความรอดของพระเจ้าหรือ “ฟ้าใหม่แผ่นดินใหม่” ซึ่งต่อมาจะเห็นขัดเจนและเป็นจริงในศิริของพระคริสตเจ้า ต้องได้รับการร่วมมือและเปิดใจจากคน 2 กลุ่ม คือ ผู้ประกาศและผู้รับฟัง

**สำหรับผู้ประกาศ** พระเจ้าเน้นให้ประกาศข่าวดีถึงความรักมั่นคงของพระองค์ต่อประชากรของพระองค์และความซื่อสัตย์ของพระองค์ต่อพันธสัญญา ให้เข้าประกาศด้วยความมั่นใจ และกล้าหาญ (อส 40:9) ซึ่งเจ้าจะเห็นว่า ผู้ประกาศถึงความรักมั่นคงของพระเจ้าได้ชัดเจนที่สุดคือ พระคริสตเจ้า นั้นเอง

**สำหรับคนทั่วไปที่รับฟังประกาศ** เน้นให้ล้ำนึกถึงพระเมตตาธรัพของพระเจ้า และความตั้งตัวของตน ทุกนี้เสียใจ ไม่ยอมหอดหัวงดงามของพระเจ้า

### เรื่องการเสด็จมา และเปลี่ยนชีวิตใหม่

สำหรับการประกาศการเสด็จมาของพระคริสตเจ้า เป็นการแสดงให้เห็นถึงความรักมั่นคงและซื่อสัตย์ต่อพันธสัญญาของพระเจ้าให้เป็นจริงในโลกนี้ ซึ่งในเวลาเดียวกัน เป็นการเรียกว่าองให้มีการเตรียมตัวสำหรับการต้อนรับ ได้แก่ความซื่อสัตย์ในคำประกาศของพระเจ้า และการเปลี่ยนแปลงชีวิตให้เหมาะสมกับการมีพระเจ้าประทับอยู่ด้วย

ในคำสอนของยอห์น การเตรียมตัวรับเสด็จคือการรับพิธีล้างซึ่งแสดงถึงการเป็นทุกข์กลับใจ เพื่อได้รับการภัยนาป และหลังจากนั้น มุขย์ที่เตรียมพร้อมจะได้พบกับผู้ทรงอา鼻ภาพผู้หนึ่ง ซึ่งยอห์นกล่าวว่า ทรงเป็นผู้ทรงอิทธิฤทธิ์ และผู้จะให้พิธีล้างด้วยพระจิตเจ้า

### การรอดโดยฟ้าใหม่ แผ่นดินใหม่ ตามพระสัญญาของพระองค์

สำหรับการรอดโดยการเสด็จมาของพระเจ้านี้ ประกาศกอิสยาห์และยอห์นจะบอกถึงสำคัญที่จะต้องกระทำ กล่าวคือสำหรับอิสยาห์ จะเน้นให้กำลังใจ ให้ความมั่นใจจากอิสราเอลในพระสัญญา ใน

ความรักมั่นคงและซื่อสัตย์ของพระเจ้าต่อพันธสัญญาของพระองค์ ส่วน ยอดนิ้ว เป็นเครื่องพิธีล้าง จะสอนชาวอิสราเอลว่า ไฟไหเมและแผ่นดินใหม่นี้กำลังจะมาถึงแล้ว และการเข้าสู่แผ่นดินใหม่ตามพระสัญญานี้จะต้องผ่าน การเป็นทุกข์กลับใจ (มก 1:4) แต่ท่านก็ยอมรับว่า พิธีล้างของท่าน ยังไม่ใช่หนทางแท้จริงสุคามรอด แต่เป็นการนำไปสู่ความรอดแท้ที่มาจากการคริสตเจ้า ผ่านทางพิธีล้างด้วยคำขอของพระจิตเจ้า (มก 1:7-8) และพระคริสตเจ้านั้นเอง ที่ทรงเป็นผู้นำไฟไหเม แผ่นดินใหม่ มาให้ และทำให้เป็นจริงให้ประชาชนของพระเจ้าได้เห็นและมั่นใจในพระสัญญาของพระเจ้า, พระบิดา (อสย 40:1-2)



1. ข้าพเจ้าจะสำนึกถึงความรักของพระองค์
2. ข้าพเจ้าจะเตรียมตัวรับศิลปะรัก กับบ้านที่รัก
3. ข้าพเจ้าจะดำเนินชีวิตอย่างสันติ



## ในวันที่แสนเชื่น 25 ปี แห่งพระคุณและพระพร ในสิ่วที่การเงินถวายตนของ

ภาคี๊ ล้านนา สุจิตรา งามวงศ์

ภาคี๊ ภาควิชา ศิริรัตน์ ศรีวิโรจน์

ภาคี๊ ภาควิชา พัชรินทร์ ไฟบุลย์วัฒน์ผล

พวงเรากติณผู้รับใช้คนป่วย แห่ง นักบุญคามิลโล

ขอเรียนเชิญพี่น้องสัตบุรุษนารวณ์ในงานคุณ

และสรรสเตลลูพระเจ้าเพร้อมกับพวงเรา ในพิธีบำข้อบพระคุณ

ในวันเสาร์ที่ 10 ธันวาคม 2554 เวลา 10.00 น.

ณ วัดแม่พระเดติ๋งเยี่ยม (บ้านเบตานี) อ.บ้านโป่ง จ.ราชบุรี

โดย พระสังฆราช ยอดนนทอสโก ปัญญา กฤษโนริญ

เป็นประธาน

(หลังมีเชิญร่วมรับประทานอาหารร่วมกันให้บรรยายกาศแบบครอบครัว)



๕ อันวันหาราชนาบรจง  
ขอน้อมนบกราเเตรอพองค์ราชา  
ชาวคริสตังหอยิงขายทั้งพกรา  
น้อมบุษหาดวยพระพรองค์ภูมิ  
สดดีพ่อหลวงของปวงชน  
ศรีสุดชนหัวใจไทยต่างพร้อมพลี  
กล่าวววจัดด่องค์พระราชา  
เป็นที่มาประยูรภัยตริย์ของแผ่นดิน

ด้วยเกล้าด้วยกระหน่อมขอเดชะ  
ข้าพระพุทธเจ้า เจ้าอาวาส รองเจ้าอาวาส,  
คณะกรรมการสภากาชาด  
และสัตบุรุษรัตนักบุญโยเชฟ บ้านโป่ง ราชบุรี

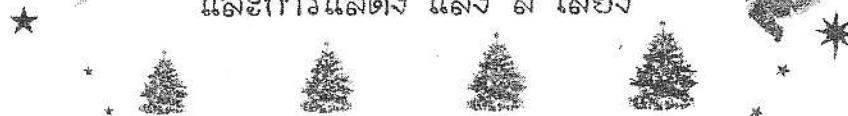


## วัดนักบุญโยเชฟ บ้านโป่ง ร่วมงานพระคริสต์สมมาพ

ในวันเสาร์ที่ 24 ธันวาคม 2011

เวลา 17.30 น. - 22.30 น.

พงกัน เกมส์, ปิงโภ, สอยดาว  
และการแสดง แสง สี เสียง

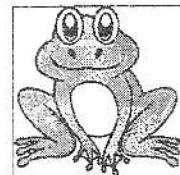


เวลา 22.30 น. พงกับการแสดง แสง สี เสียง

เวลา 23.30 น.

เฉลิมร่วนพิธีบุษหากอบพระคุณ  
ในบรรยาการแห่งครอบครัว

ครั้งหนึ่งมีกลุ่มของลูกากบตัวเล็กๆ กลุ่มนี้ได้มาร่วมกันจัดการแข่งขัน เพื่อจะปีนเขี้ยวไปยอดเสาไฟฟ้าแรงสูง มีกลุ่มชนชาติบ้านมากมายมารอชมและเชียร์การแข่งขันครั้งนี้ การแข่งขันเริ่มขึ้น...พุดอย่างตรงไปตรงมา ไม่มีชาวกบตัวใดจะเชื่อว่า เจ้ากบตัวเล็กๆ หล่าี้จะปีนเขี้ยวไปป็นถึงยอดได้มีเสียงพุดล้อมาให้ได้ยิน เป็นต้นว่า



“ใช้ไม่ใช่การแข่งขันไปถึงยอดนรอก นี่ยกลำบากขนาดนี้” หรือ “ใช้ไม่ใช่การแข่งขันไปถึงยอดนรอก เดามั้นสูงขนาดนี้” เจ้ากบตัวน้อยๆ หล่าี้ไม่เมื่อได้ยินเสียงต่างๆ ก็เริ่มที่จะร้องหอบล่ลงไปทีละตัว ทีละตัว ผู้นำบก็เริ่มส่งเสียงร้องตะโกน “นี่ยกลำบากเกินไป ไม่ว่าใครทำได้หรือ!” กบส่วนใหญ่เริ่มหน่อยและยอมแพ้...ไปในที่สุด แต่มีกบตัวหนึ่งที่ยังตั้งหน้าตั้งตาปืนสูงขึ้น สูงขึ้น...เจ้ากบตัวนี้ไม่ยอมแพ้!

เมื่อลื้นสุดการแข่งขัน กบตัวอื่นๆ ต่างยอมแพ้ที่จะปีนสูงยอดเสาจนหมดสิ้น... ยกเว้นกบตัวเล็กๆ ตัวนี้ ด้วยความพยายามอย่างสุดกำลังของมัน มันก็สามารถปีนเขี้ยวสูงยอดเสาได้

กบทุกๆ ตัวต่างก็ยกธงชัยเจ้ากบตัวเล็กๆ ตัวนี้สามารถทำได้อย่างไร? มันมีพลังในการปีนเขี้ยวสูงยอดเสา คันปีนเป้าหมายจะประสบความสำเร็จได้อย่างไร แต่เรื่องกลับกลายเป็นว่า...กบตัวนี้เห็นหนทาง !!

จากเรื่องนี้สอนเราฯ...จะอย่าฝังคำพูดไว้เด้านลบ หรือการภูมิใจในแต่ละคนอื่น เพราะเขาน่าจะมีความสามารถดีกว่า ใจดีความผ่าน และความประณานะให้ไว้ใจของคุณออกไป...จะจำไว้ว่า ให้ระวังในพลังของคำพูดของคนรอบข้าง เสมอ เพราะหากสิ่งที่เราได้ยิน หรือได้อ่าน มักจะมีผลต่อการกระทำการของเรา...ถ้าเราได้ยินคิดแต่ในด้านลบก่อนเสมอ และเมื่อสิ่งนั้นได้ งหูหนอก เมื่อผู้คนบอกเราว่า เราไม่สามารถเติมความผ่านของเราให้เป็นจริงได้ เพราะว่าไม่ใช่สุด เมื่อเราทำตามสุดความสามารถสามารถ เราก็จะพบว่า “...เราสามารถทำได้ ...” เมื่อยังไม่ได้ลองทำ...แล้วจะรู้ได้ยังไง...ถ้าเราทำได้หรือทำไม่ได้ !!! คำพูดคน...เป็นได้ทั้งกำลังใจและสิ่งบ่งบอกกำลังใจให้ลดลง....



**ปะตากาล**

**อรุณร่ำ**



### วันศุกร์ที่ 1 เดือน

ขอเชิญพี่น้องสัตบุรุษ ร่วมพิธีบูชาขอบพระคุณ ในวันศุกร์ที่ 2 อันวันตาม ค.ศ. 2011 (วันศุกร์ที่ 1 เดือน) เวลา 19.00 น. ณ วัดนักบุญโยเซฟ บ้านโป่ง ตอนเช้ามีการส่งที่สูงหาสนิทแก่ผู้เจ็บป่วยสูงอายุ ที่ไม่สามารถเดิน ด้านปกติ แต่สิ่งสำคัญขอให้เพื่อคนได้เดินริมตัวรับพระเยซูเข้าอ่างพร้อมเพรียงด้วย



### วันพ่อแห่งชาติ

ขอเชิญพี่น้องสัตบุรุษ ร่วมพิธีบูชาพระพรแด่พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวฯ เพื่อในโอกาสวันเฉลิมพระชนมพรรษา (วันพ่อแห่งชาติ) และร่วมพิธีบูชาขอบพระคุณ ใน วันอาทิตย์ที่ 4 อันวันตาม ค.ศ. 2011 เวลา 09.00 น. ณ วัดนักบุญโยเซฟ บ้านโป่ง

# ປະກາດ

# ຮສງປູ້ວານ



## ປະຊຸມກລຸ່ມຜູ້ສົງອາຍ

ໃນວັນພຶດທີສັບຕົ້ນທີ 8 ອັນວາດນ ດ.ກ. 2011 ມີນິສຫາກໍ ວັດນ້ອຍອາຫາດເປົ້າໄລ ເວລາ 09.00 ນ. ກໍລັງພຶກນິສຫາ  
ຂອງເຮືອນເສີມຜູ້ສົງອາຍຮູ່ວັນປະຊຸມພົບປະກຳອັນກັນ ລົມ ທ່ອງປະຊຸມສກາກີນາກ ວັດນິກບູງຢູ່ໂຍເໜີ ບ້ານໄຟໄລ



## ວັນພະຄັນກີර් ເກີນບຸນຍຸ 2 ຄວັງ ຖຸກມີສຳ

ວັນອາທິດທີ 11 ອັນວາດນ ດ.ກ. 2011 ເປັນວັນພະຄັນກີර් ກາງວັດຈະເກີນບຸນຍຸ 2 ຄວັງຖຸກມີສຳ ຕັ້ງແຮກເທື່ອ  
ໜ່ວຍເຫຼືອກິຈການຂອງວັດ ຕັ້ງທີ່ສອງເພື່ອສ່າງເສີມງານພະຄັນກີර්



## ຖຸນ “ເຮືອນຟຣີ”

ຮ.ຮ.ດຽວການຫຼຸບພົມພາກ ແລະ ດຽວການຫຼຸບໃນເລື່ອກັນົດ ໄດ້ເປີດໂຕຮາງໃຫ້ທຸນ “ເຮືອນຟຣີ” ເພື່ອ  
ນອບໃຫ້ແກ່ນັກເຮືອນທີ່ຈະມີອິນເຕີກາຕອນຕັນ ຈາກທຽບທັງໝົດທີ່ບັດສປນຫຼົດຕ້ອຍໂອກາສ ໃຫ້ມີໂອກາສໄດ້ທີ່ການຕ່ອນໄສຢ່າງ  
ອາຫັນທີ່ການ ເພື່ອເປັນໄໝການຂໍ້ມູນແລ້ວນັກເຮືອນຜູ້ຕ້ອຍໂອກາສແຫ່ງນັ້ນໃຫ້ມີຄວາມຮູ້ແລະຄຸນຕ່ອນອອກໄປປະກອບວິຫຼາຍ  
ເລື່ອງດຽບດັວວິໄດ້ ສາມາດຄົດຕ່ອງໄດ້ກໍ :

ທຸນພ່ອອົງການ ບາກຄວງຈຳເນີຍ ຈົດເສຣວ.ໄສ ໂໂຣ. 081-8374206

ໂໂຮງເຮັນດຽວການຫຼຸບພົມພາກ ຕິດຕ່ອສອບຄາມໄດ້ກໍ ອາຈານຍົວກຣກນ໌ ບັນແສງ ໂໂຣ. 089-2025206

ໂໂຮງເຮັນດຽວການຫຼຸບໃນເລື່ອກັນົດ ຕິດຕ່ອສອບຄາມໄດ້ກໍ ອາຈານຍົງທັກດີ ສຸວົរມະສາດ ໂໂຣ. 084-3181155



## ໜ້າກໍາໜັນເຕີບສົມໄປ້າພະຄິສົຫະສົມງານ

ຂອເຈັບພື້ນອ່ານວ່ານໃຈກັນແລ້ວມີຄວາມສົມໃຈພະຍາກາດແທ່ງຄຣອບຄຣັວຂອງພະເຈົາ ພະ  
ບົດາເຈົາກົງປະການພະບູຕຸຮູດກໍທີ່ຮັກຂອງພະອົງພະວົງທີ່ໄດ້ເສີ່ງລົງນາໄດ້ຄູ່ເຮົານາບຸ່ມຫູ້ຍໍ ໄກສັນເປັນບຸດຸຮອງພະອົງພົດ ປີ່ຕົວ  
ຂອງຂວັງຜູ້ອັນລ້າທ່າທ່ຽວສຸດທິ່ນບຸ່ນຍືດໃດຮັບຈາກພະບົດາເຈົາ ໄກເຮົາຕອບສົນອງ ໂດຍເທັນຂອງຂວັງອັນພະວົງ  
ຂອງຂວັງຜູ້ອັນລ້າທ່າທ່ຽວສຸດທິ່ນບຸ່ນຍືດໃດຮັບຈາກພະບົດາເຈົາ ໄກເຮົາຕອບສົນອງ ໂດຍເທັນຂອງຂວັງອັນພະວົງ

ຂອເຫັດແລະກຸ່ມຂ່ວຍກັນຮັບຜົດຂອບດ້ານການເຕີບສົມໄປ້າພະຄິສົຫະສົມງານ ແລະຂອງດວຍ ຈົດເທັນຂານ  
ທາດອສແລະທົ່ວໄໝທີ່ສໍາຫັກແຈກ ຕາມລໍາຕັບຕ່ອໄປນີ້

ວັນທີ 15 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 1

ວັນທີ 18 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 4 AB

ວັນທີ 21 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 7

ວັນທີ 16 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 2

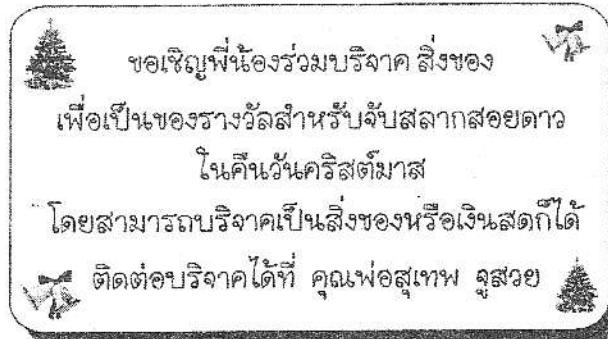
ວັນທີ 19 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 5

ວັນທີ 22 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 8 ABC

ວັນທີ 17 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 3 AB

ວັນທີ 20 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 6 ABC

ວັນທີ 23 ດ.ກ. 11 ກລຸມ 9 ແລະ 10 ABC





# ปฎิทินบุชาของพระคุณประจำสัปดาห์

วัน - เวลา	เดือนวาระ 2011 สำหรับ	ผู้ขอ
อาทิตย์ที่ 4 07.00 น.	อาทิตย์ที่ 2 เทศกาลตรีมรับเสด็จฯ	
09.00 น.	อุทิศแด่ สกอสสศติกา สด ๒๗๖๗	ลูก - หลาน
19.00 น.	สุขสำราญ สำหรับสัตบุรุษ	วัด
	อุทิศแด่ แมรีอาแมกดาเลนา ชีวี กังกง	คุณมมุณ ใจอนันต์เครมรัช
จันทร์ที่ 5 19.00 น.	สัปดาห์ที่ 2 เทศกาลตรีมรับเสด็จฯ (วันเพื่อแห่งชาติ) สุขสำราญ สำหรับครอบครัวบุญยิ่รยง และลูกหลาน	ลูก - หลาน
	สุขสำราญ สำหรับผู้ประสบอุบัติเหตุภัยทุกคน	น.น.
	สุขสำราญ สำหรับ เทเรซา สกุลพิพิพ แคลอบครอบครัวชัยนราพิพัฒน์ น.โนโอลัส พระสังฆราช	ครอบครัวชัยนราพิพัฒน์
อังคารที่ 6 19.00 น.	อุทิศแด่ เทเรซา วีโว ชานนท์ วิญญาณในไฟชำระทุกคน	คุณนฤมล อุจานานท์
	อุทิศแด่ โยเซฟ กิจ-ฟรังซิสกา ยู่เกีย ทรัพย์เย็น, เกอบูนเต ยุทธ ศันสนยุทธ ยะลีถึง ฯ.อัมไบรส พระสังฆราชและนักประชาร্য	ครอบครัวคุณนงลักษณ์ คุณสมปอง ศันสนยุทธ
พุธที่ 7 19.00 น.	อุทิศแด่ แมมกีออร์ มนัส ทักษิณ อุทิศแด่ แมรีอา มาลี - ยอดหิน ชิน วงศ์จิ้น	คุณสร้อยพิพิพ - คุณสร้อยพลอย
	อุทิศแด่ เบเนดิกต์ สุพร - อักเนส ทองใบ ตั้งสังขธรรม	คุณปรานอม อุ่นทรัพย์
	สมโภชพระนางมาเรียผู้ปฏิสันเดิมมวล	ลูก - หลาน
พฤหัสบดีที่ 8 19.00 น.	อุทิศแด่ โยเซฟ อินกี - แมรีอา ยิ่น ตุลาเดชารักษ์ อุทิศแด่ เปโตร อนุจินต์ วงศ์ทองบาง	คุณวรญา ภาแสงเทียน แม่ - พี่ - น้อง
	อุทิศแด่ วิญญาณในไฟชำระ	คุณเพญรุ่ง จิตต์อ่าไฟ
ศุกร์ที่ 9 19.00 น.	น.สวน ตีโก	
	สุขสำราญ สำหรับครอบครัว	คุณสุภารดี ไตรเวทย์
	โนทกานาคุณ นักบุญอันเดร	คุณสันติ-คุณกัลยาณี ลิมาลัย
เสาร์ที่ 10 19.00 น.	สัปดาห์ที่ 2 เทศกาลตรีมรับเสด็จฯ (วันเวสุวรรณมุณ)	
	อุทิศแด่ ร็อก วิสุทธิ์ - อังเกลา ลิวานี กาญจนลินธุ	ลูก - หลาน
	อุทิศแด่ ยอดแซฟ สุรแทพ สุเสี้ยม	ภรรยา - ลูก - หลาน
	อุทิศแด่ วิญญาณในไฟชำระ แมรีอา จารัส เจริญสุข	ลูก - หลาน